Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/1954

26.9.2025

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2025/1954

z dne 22. septembra 2025

o spremembi Priloge k Izvedbenemu sklepu (EU) 2025/1767 o nekaterih nujnih ukrepih v zvezi z ovčjimi in kozjimi kozami v Romuniji

(notificirano pod dokumentarno številko C(2025) 6527)

(Besedilo v romunskem jeziku je edino verodostojno)

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/429 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o prenosljivih boleznih živali in o spremembi ter razveljavitvi določenih aktov na področju zdravja živali („Pravila o zdravju živali“) ([1]) in zlasti člena 259(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Ovčje in kozje koze so nalezljiva virusna bolezen, ki prizadene koze in ovce ter lahko močno vpliva na zadevno populacijo živali in donosnost gojenja, kar povzroča motnje pri premikih pošiljk navedenih živali in proizvodov iz njih znotraj Unije in pri izvozu v tretje države.

(2) V primeru izbruha ovčjih in kozjih koz pri kozah ali ovcah obstaja resno tveganje za širjenje navedene bolezni v druge obrate s kozami ali ovcami.

(3) Delegirana uredba Komisije (EU) 2020/687 ([2]) dopolnjuje pravila za obvladovanje bolezni s seznama iz člena 9(1), točke (a), (b) in (c), Uredbe (EU) 2016/429, ki so opredeljene kot bolezni kategorij A, B in C v Izvedbeni uredbi Komisije (EU) 2018/1882 ([3]). Zlasti člena 21 in 22 Delegirane uredbe (EU) 2020/687 določata vzpostavitev območja z omejitvami v primeru izbruha bolezni kategorije A, vključno z ovčjimi in kozjimi kozami, in nekatere ukrepe, ki jih je treba na tem območju izvajati. Poleg tega člen 21(1) navedene delegirane uredbe določa, da območje z omejitvami zajema zaščitno območje, ogroženo območje in po potrebi dodatno območje z omejitvami okoli zaščitnih in ogroženih območij ali ob njih.

(4) Izvedbeni sklep Komisije (EU) 2025/1767 ([4]) je bil sprejet po izbruhih ovčjih in kozjih koz v Romuniji ter določa nujne ukrepe, ki jih mora sprejeti navedena država članica. Natančneje, Izvedbeni sklep (EU) 2025/1767 določa, da morajo zaščitna in ogrožena območja, ki jih vzpostavi Romunija v skladu s členom 21 Delegirane uredbe (EU) 2020/687, obsegati vsaj območja, navedena v Prilogi k navedenemu izvedbenemu sklepu. Izvedbeni sklep (EU) 2025/1767 določa tudi, da je treba ukrepe, ki jih je treba izvajati na zaščitnih in ogroženih območjih, izvajati do datumov, določenih v Prilogi k navedenemu sklepu.

([1]) UL L 84, 31.3.2016, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2020/687 z dne 17. decembra 2019 o dopolnitvi Uredbe (EU) 2016/429 Evropskega parlamenta in Sveta glede pravil za preprečevanje in obvladovanje nekaterih bolezni s seznama (UL L 174, 3.6.2020, str. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2018/1882 z dne 3. decembra 2018 o uporabi nekaterih pravil za preprečevanje in obvladovanje bolezni za kategorije bolezni s seznama ter o oblikovanju seznama vrst in skupin vrst, ki predstavljajo znatno tveganje za širjenje navedenih bolezni s seznama (UL L 308, 4.12.2018, str. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Izvedbeni sklep Komisije (EU) 2025/1767 z dne 27. avgusta 2025 o nekaterih nujnih ukrepih v zvezi z ovčjimi in kozjimi kozami v Romuniji ter razveljavitvi Izvedbenega sklepa (EU) 2025/1406 (UL L, 2025/1767, 29.8.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/1767/oj).

(5) Od sprejetja Izvedbenega sklepa (EU) 2025/1767 je Romunija Komisijo obvestila o dveh dodatnih izbruhih ovčjih in kozjih koz v obratih, v katerih gojijo ovce in koze, v okrožju Teleorman, pri čemer je eden zunaj meja prej vzpostavljenega območja z omejitvami iz Priloge k navedenemu sklepu.

(6) Zato bi bilo treba prilagoditi območje z omejitvami, ki zajema zaščitna in ogrožena območja v Romuniji, kot je določeno v Prilogi k Izvedbenemu sklepu (EU) 2025/1767, ter ga prostorsko in časovno prilagoditi, da se prepreči nadaljnje širjenje ovčjih in kozjih koz na ozemlju Romunije in v preostali Uniji.

(7) Poleg tega je treba za zmanjšanje tveganja nadaljnjega širjenja bolezni podaljšati tudi trajanje zaščitnih in ogroženih območij iz Priloge k Izvedbenemu sklepu (EU) 2025/1767.

(8) Velikost zaščitnih in ogroženih območij ter trajanje ukrepov, ki se na njih izvajajo, temeljita na merilih iz člena 64(1) Uredbe (EU) 2016/429 in pravilih iz Delegirane uredbe (EU) 2020/687. Merila, ki se uporabljajo za določitev velikosti zaščitnih in ogroženih območij ter trajanja ukrepov, ki se na njih izvajajo, ne upoštevajo le epidemioloških razmer v zvezi z ovčjimi in kozjimi kozami na območjih, ki jih je prizadela navedena bolezen, temveč tudi splošne epidemiološke razmere v zvezi z ovčjimi in kozjimi kozami na celotnem ozemlju Romunije ter stopnjo tveganja za nadaljnje širjenje bolezni. Pri določitvi trajanja ukrepov so bili upoštevani tudi mednarodni standardi iz Kodeksa za zdravje kopenskih živali Svetovne organizacije za zdravje živali (WOAH) ([5]).

(9) Glede na nujnost epidemioloških razmer v Uniji v zvezi s širjenjem ovčjih in kozjih koz ter potrebo po preprečevanju širjenja navedene bolezni iz prizadetih obratov v Romuniji v druge dele navedene države članice ali druge države članice bi morale spremembe Izvedbenega sklepa (EU) 2025/1767 s tem sklepom začeti veljati čim prej.

(10) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Priloga k Izvedbenemu sklepu (EU) 2025/1767 se nadomesti z besedilom iz Priloge k temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na Romunijo.

V Bruslju, 22. septembra 2025

Za Komisijo
Olivér VÁRHELYI
član Komisije

([5]) https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/terrestrial-code-online-access/.

PRILOGA

Zaščitna in ogrožena območja, vzpostavljena okoli potrjenega izbruha

Regija in referenčna številka ADIS za izbruh	Območja iz člena 1, vzpostavljena kot zaščitna in ogrožena območja, ki so del območja z omejitvami v Romuniji	Datum trajanja vzpostavitve
Okrožje Teleorman RO-CAPRIPOX-2025-00014 RO-CAPRIPOX-2025-00015 RO-CAPRIPOX-2025-00016 RO-CAPRIPOX-2025-00017 RO-CAPRIPOX-2025-00018 RO-CAPRIPOX-2025-00019 RO-CAPRIPOX-2025-00020 RO-CAPRIPOX-2025-00021 RO-CAPRIPOX-2025-00022 RO-CAPRIPOX-2025-00023	Protection zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21), Lat. 44.220815, Long. 24.845603 (2025/22), Lat. 44.16165, Long. 25.30878 (2025/23).	8.10.2025
	Surveillance zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21), Lat. 44.220815, Long. 24.845603 (2025/22),Lat. 44.16165, Long. 25.30878 (2025/23) excluding the areas contained in the protection zone.	23.10.2025
	Surveillance zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates 44.281899, Long. 24.870992 (2025/14), Lat. 44.27906, Long. 24.873868 (2025/15), Lat. 44.302455, Long. 24.96162 (2025/16), Lat. 44.255644, Long. 24.879311 (2025/17), Lat. 44.282747, Long. 24.936885 (2025/18), Lat. 44.281473, Long. 24.897365 (2025/19), Lat. 44.260135, Long. 24.883573 (2025/20), Lat. 44.295664, Long. 25.004148 (2025/21), Lat. 44.220815, Long. 24.845603 (2025/22), Lat. 44.16165, Long. 25.30878 (2025/23).	9.10.2025– 23.10.2025

Regija in referenčna številka ADIS za izbruh	Območja iz člena 1, vzpostavljena kot zaščitna in ogrožena območja, ki so del območja z omejitvami v Romuniji	Datum trajanja vzpostavitve
Okrožje Olt RO-CAPRIPOX-2025-00007 RO-CAPRIPOX-2025-00008 RO-CAPRIPOX-2025-00009 RO-CAPRIPOX-2025-00010 RO-CAPRIPOX-2025-00011 RO-CAPRIPOX-2025-00012 RO-CAPRIPOX-2025-00013	Protection zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13).	8.10.2025
	Surveillance zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13), excluding the areas contained in the protection zone.	23.10.2025
	Surveillance zone: Those parts of Teleorman, Olt and Argeş counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.33564, Long. 24.77224 (2025/7), Lat. 44.323172, Long. 24.78142 (2025/8), Lat. 44.380891, Long. 24.815991 (2025/9), Lat. 44.312664, Long. 24.748821 (2025/10), Lat. 44.365143, Long. 24.777882 (2025/11), Lat. 44.329438, Long. 24.775184 (2025/12), Lat. 44.362673, Long. 24.774821 (2025/13).	8.10.2025– 23.10.2025